

Carrito Multiuso para Trabajos Pesados



Num. de Patentes de EE. UU. 7,210,697 y 7,441,792
Núm. de Patente de Canadá: 2,503,869
Otras Patentes de EE.UU. o Extranjeras Pendientes

Manual del Propietario Modelo MH2121D

- Instrucciones Importantes de Seguridad
- Instrucciones de Ensamblaje
- Información de Piezas y Herrajes

PRECAUCIÓN: Leer, entender y seguir TODAS las instrucciones antes de usar este producto.
ADVERTENCIA: No usar para fines recreativos. Las personas nunca deben montarse en el carrito.

¿Preguntas, problemas o piezas faltantes? Antes de devolverlo al minorista, visítanos en Internet en www.tricam.com y completa nuestro formulario de piezas de repuesto o llama a nuestro departamento de servicio al cliente al 1-800-867-6763, de 9 a.m. a 4 p.m., Hora Estándar del Centro, de Lunes a Viernes.

Heavy-Duty Utility Cart



Owners Manual Model MH2121D

U.S. Patent #s: 7,210,697 & 7,441,792
Canada Patent #: 2,503,869
Other U.S. and Foreign Patents Pending

- Important Safety Instructions
- Assembly Instructions
- Parts and Hardware Identification

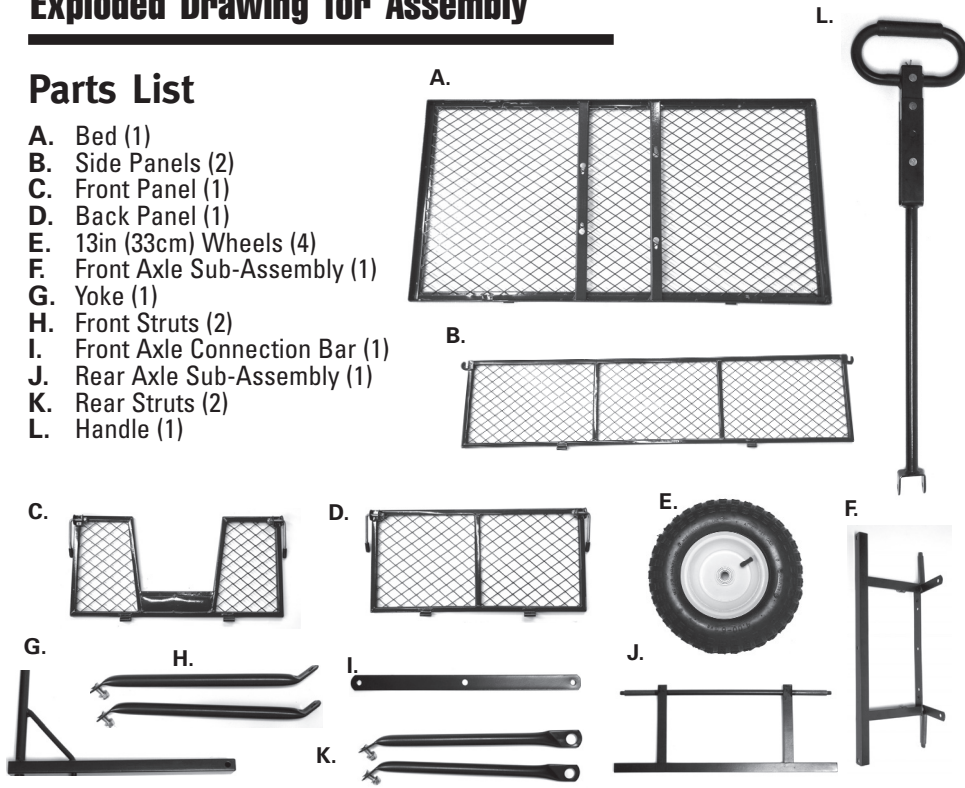
CAUTION: Read, understand and follow ALL instructions before using this product.
WARNING: Not for recreational use. Persons should never ride in the Cart.

Questions, problems, or missing parts? Before returning to your retailer, visit us online at www.tricam.com and complete the replacement parts submission form or call our customer service department at 1-800-867-6763, 9 a.m. - 4 p.m., CST, Monday-Friday.

Exploded Drawing for Assembly

Parts List

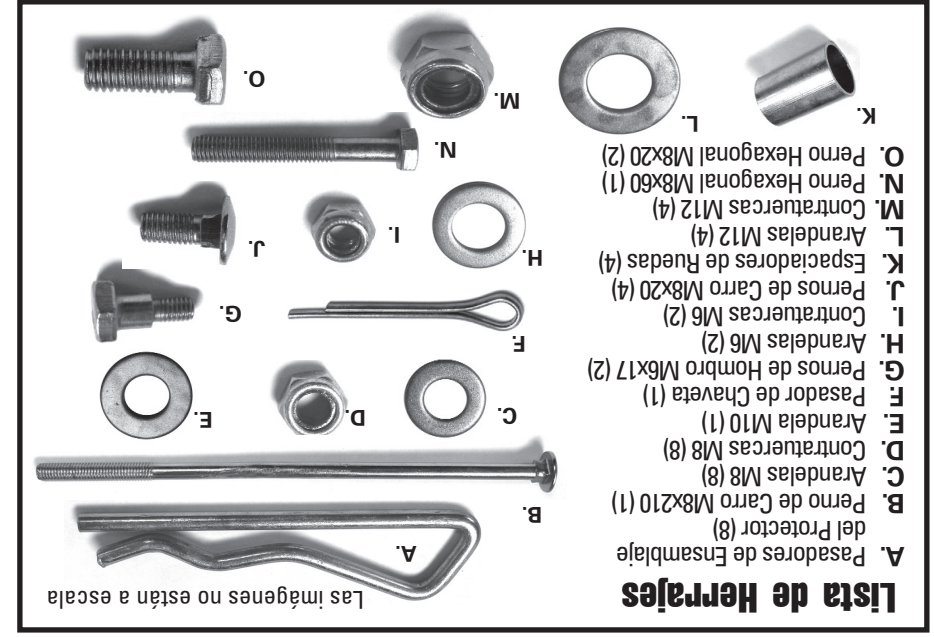
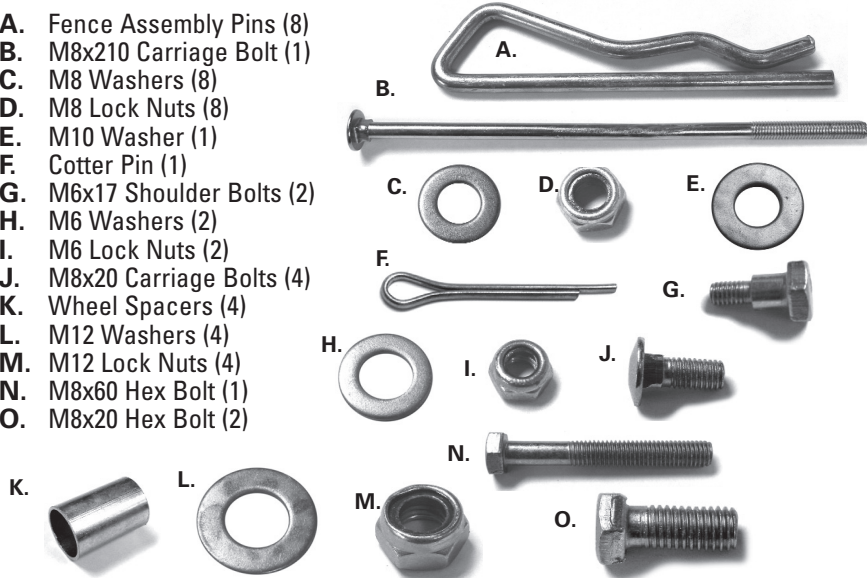
- A. Bed (1)
- B. Side Panels (2)
- C. Front Panel (1)
- D. Back Panel (1)
- E. 13in (33cm) Wheels (4)
- F. Front Axle Sub-Assembly (1)
- G. Yoke (1)
- H. Front Struts (2)
- I. Front Axle Connection Bar (1)
- J. Rear Axle Sub-Assembly (1)
- K. Rear Struts (2)
- L. Handle (1)



Hardware List

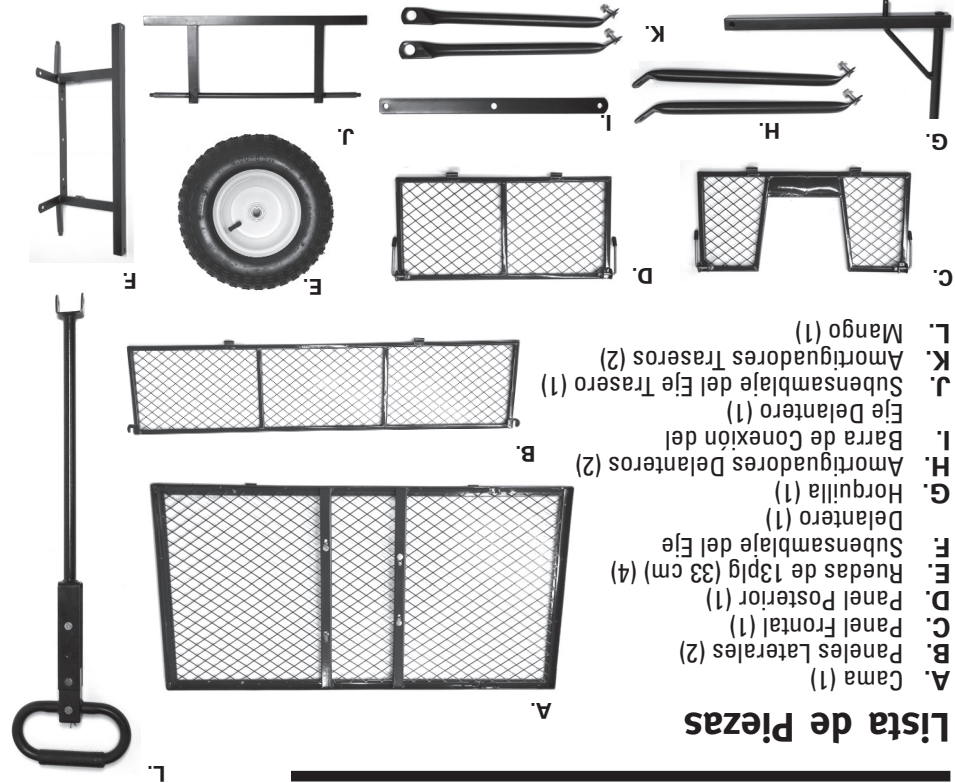
- A. Fence Assembly Pins (8)
- B. M8x210 Carriage Bolt (1)
- C. M8 Washers (8)
- D. M8 Lock Nuts (8)
- E. M10 Washer (1)
- F. Cotter Pin (1)
- G. M6x17 Shoulder Bolts (2)
- H. M6 Washers (2)
- I. M6 Lock Nuts (2)
- J. M8x20 Carriage Bolts (4)
- K. Wheel Spacers (4)
- L. M12 Washers (4)
- M. M12 Lock Nuts (4)
- N. M8x60 Hex Bolt (1)
- O. M8x20 Hex Bolt (2)

Drawings are not to scale



Lista de Herrajes

- A. Pasadores de Ensamblaje del Protector (8)
- B. Perno de Carro M8x210 (1)
- C. Arandelas M8 (8)
- D. Contratuercas M8 (8)
- E. Arandela M10 (1)
- F. Pasador de Chaveta (1)
- G. Pernos de Hombre M6x17 (2)
- H. Arandelas M6 (2)
- I. Contratuercas M6 (2)
- J. Pernos de Carro M8x20 (4)
- K. Espaciadores de Ruedas (4)
- L. Arandelas M12 (4)
- M. Contratuercas M12 (4)
- N. Perno Hexagonal M8x60 (1)
- O. Perno Hexagonal M8x20 (2)



Lista de Piezas

- A. Cama (1)
- B. Paneles Laterales (2)
- C. Panel Frontal (1)
- D. Panel Posterior (1)
- E. Ruedas de 13pulg (33 cm) (4)
- F. Subensamblaje del Eje Delantero (1)
- G. Horquilla (1)
- H. Amortiguadores Delanteros (2)
- I. Barra de Conexión del Eje Delantero (1)
- J. Subensamblaje del Eje Trasero (1)
- K. Amortiguadores Traseros (2)
- L. Mango (1)

Diagrama de Despiece para el Ensamblaje

Instrucciones de Seguridad Importantes

1. **LEE CON CUIDADO TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR.** Si no entiendes estas instrucciones, o necesitas ser aclaradas o explicadas en detalle, por favor, llama a nuestra línea de asistencia gratuita al 1-800-867-6763, de Lunes a Viernes, de 9:00 a.m. a 4:00 p.m. (Hora Estándar del Centro de EE. UU.)
2. No sobrepases el límite máximo de carga total de 1,000 lb (453 kg). La capacidad de peso nominal está basada en una carga distribuida de manera uniforme.
3. No cargues artículos en los bordes superiores de los paneles. Quitá los paneles antes de cargar artículos grandes.
4. No permitas que los niños usen este carrito sin supervisión. Este carrito no es un juguete.
5. No lo uses para transportar pasajeros.
6. Este carrito no está diseñado para usar en autopistas.
7. No sobrepases las 5 mph.
8. Si alguna de las piezas se daña, rompe o pierde, no uses el carrito hasta obtener la pieza de repuesto.
9. No usar el carrito sobre superficies o para transportar objetos que puedan causar daños a los neumáticos o las cámaras. **No inflés los neumáticos a más de 30 PSI (2.07 BAR).**
10. Se recomienda revisar el carrito antes de cada uso para detectar cualquier daño.
11. **GUARDA ESTAS INSTRUCCIONES PARA CONSULTAS FUTURAS.**

Instrucciones de Ensamblaje

El carrito necesita ensamblarse. Antes de empezar el ensamblaje, revisa si están todas las piezas y herrajes. Si falta alguna pieza o si tienes preguntas o necesitas instrucciones adicionales, NO DEVUELVAS ESTE PRODUCTO AL MINORISTA, visitanos en Internet en www.tricam.com para llenar el formulario de piezas de repuesto o llama a nuestro departamento del servicio del cliente al 1-800-867-6763.

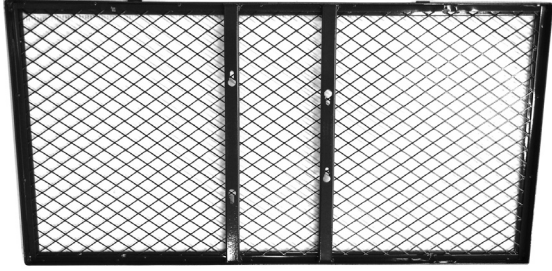
Herramientas necesarias para el ensamblaje: alicate, llaves ajustables y/o juego de dados métricos

Para facilitar el ensamblaje, consulta la lista de las partes mientras ensamblas.

NOTA: Durante cada paso del ensamblaje, ensambla todos los herrajes y apriétalos con la mano. Una vez que los herrajes estén instalados para este paso en particular, ajústalos todos.

Paso 1

Voltea la cama del carrito boca abajo. Usa la caja de cartón para evitar o dañar el acabado.



Important Safety Instructions

1. **READ ALL INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USE.** If you do not understand these instructions, need clarification or further explanation, please call our toll free answer line for assistance at **1-800-867-6763** Monday through Friday 9:00 a.m. – 4:00 p.m., CST.
2. Do not exceed the overall maximum load capacity of 1,000 lbs (453 kg). The weight rating is based on an evenly distributed load.
3. Do not load items on the top edges of the panels. Remove panels before loading oversized items.
4. Do not allow children to use this cart without supervision. This cart is not a toy.
5. Do not use this cart to transport passengers.
6. This cart is not intended for highway use.
7. Do not exceed 5 mph.
8. If any parts become damaged, broken, or misplaced, do not use the cart until replacement parts have been obtained.
9. Do not use the cart on surfaces or for transporting objects that can cause damage to the pneumatic tires or tubes. **Do not inflate the tires to more than 30 PSI (2.07 BAR).**
10. It is recommended that the cart be inspected for damage before each use.
11. **KEEP THESE INSTRUCTIONS FOR FURTHER REFERENCE.**

Assembly Instructions

Your cart requires assembly. Account for all parts before beginning assembly. If any parts are missing, damaged, or if you have any questions or need additional instructions, **DO NOT RETURN THIS PRODUCT TO THE RETAILER**, visit us at www.tricam.com to complete the replacement parts submission form or call our customer service department at 1-800-867-6763.

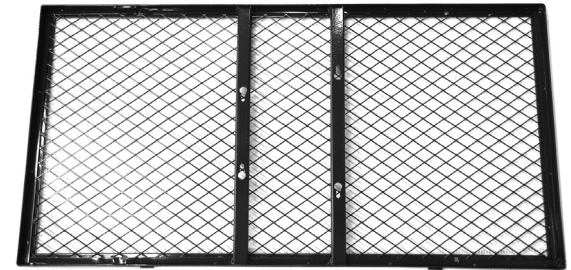
Tools required for assembly: pliers, adjustable wrenches and/or metric socket set.

For ease of assembly, refer to the parts list during assembly.

NOTE: During each step of assembly, assemble all hardware and hand tighten. Once all the hardware is installed for that particular step, tighten all hardware.

Step 1

Turn the cart bed upside down. Use the cardboard from the carton to keep from scratching or damaging the finish.



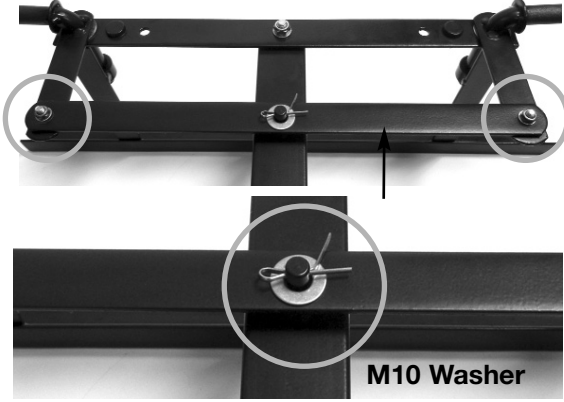
Step 2

Attach the yoke to the front axle sub-assembly using M8x210 carriage bolt (1), M8 washer (1), and M8 lock nut (1). Tighten bolt securely.



Step 3

Attach the connection bar to the yoke and front axle sub-assembly using M6x17 shoulder bolts (2), M6 washers (2), M6 lock nuts (2), M10 washer (1), and cotter pin (1). Finally bend back the ends of the cotter pin with a pliers to keep them in place.



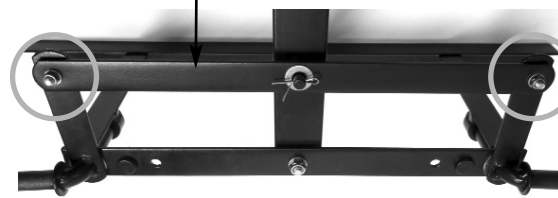
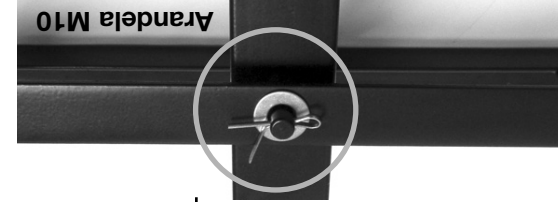
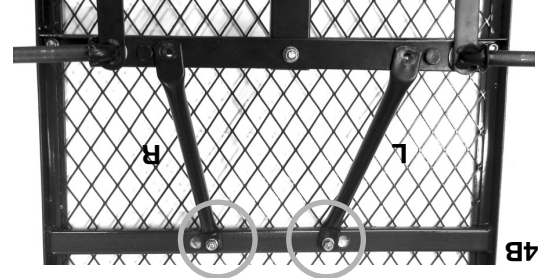
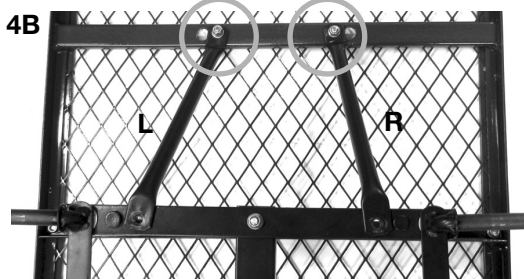
Step 4

Attach the front axle sub-assembly and front struts to the bed using M8x20 carriage bolts (2), M8x20 hex bolts (2), M8 washers (4), and M8 lock nuts (4). **NOTE: the hardware to attach the front struts to the bed are pre-assembled to each strut.**

A. Attach the front axle assembly to the front of bed using M8x20 carriage bolts (2), M8 washers (2), and M8 lock nuts (2). Tighten bolts securely.

B. Attach the front struts to the bed. Place the M8x25 carriage bolts (pre-assembled to each strut) into the pre-punched holes on the bed and slide each one into place. Lift up slightly on each strut and tighten bolts securely.

C. Secure the other end of the front struts to the front axle sub-assembly using M8x20 hex bolts (2), M8 washers (2), and M8 lock nuts (2). Tighten bolts securely.



Paso 2
Fija la horquilla al subensamblaje de eje delantero con un (1) perno de carro M8x20, (1) arandela M8 y (1) contratuercas M8. Ajusta todos los pernos firmemente.

Paso 3
Fija la barra de conexión a la horquilla y al subensamblaje del eje delantero con (2) pernos de hombro M6x17, (2) arandelas M6, (2) contratuercas M6, (2) arandelas M10 y (1) pasador de chaveta. Finalmente, dobla hacia atrás los extremos del pasador de chaveta con un alicate para fijarlos en su lugar.

Paso 4
Fija el subensamblaje del eje delantero y los amortiguadores delanteros a la cama con (2) pernos de carro M8x20, (2) arandelas M8 y (4) contratuercas M8. **NOTA: el herraje para sujetar los amortiguadores delanteros a la cama viene preensamblado en cada amortiguador.**

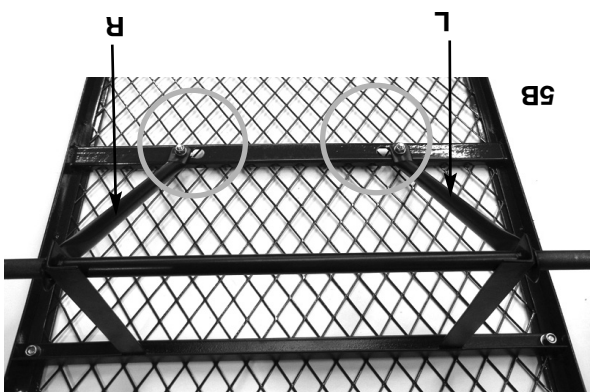
A. Asegura el ensamblaje del eje delantero a la parte delantera de la cama con (2) pernos de carro M8x20, (2) arandelas M8 y (2) contratuercas M8. Aprieta todos los pernos firmemente.

B. Fija el amortiguador delantero a la cama. Coloca los pernos de carro M8x25 (preensamblados con cada amortiguador) en los orificios perforados en la cama y deslízalos en su lugar. Levanta ligeramente cada amortiguador y aprieta los pernos firmemente.

C. Asegura el otro extremo de los amortiguadores delanteros al subensamblaje del eje delantero con (2) pernos hexagonales M8x20, (2) arandelas M8 y (2) contratuercas M8. Aprieta todos los pernos firmemente.



Paso 6
Monta las ruedas en el carrito no sin antes colocar los (4) espaciadores de ruedas en los ejes delantero y trasero.



5B
B. Desliza los amortiguadores traseros sobre cada extremo del ensamblaje del eje trasero. Primero fija los amortiguadores traseros a la cama. Coloca los pernos de carro M8x25 (preensamblados con cada amortiguador) en los orificios preperforados en la cama y deslízalos en su lugar. Levanta ligeramente cada amortiguador y aprieta los pernos firmemente.



5A
A. Coloca el ensamblaje del eje trasero sobre la cama. Asegúralo con (2) pernos de carro M8x20 y (2) arandelas M8. Aprieta todos los pernos firmemente.

Paso 5
Fija el ensamblaje del eje trasero y los amortiguadores traseros a la cama viene preensamblado en el herraje para sujetar los amortiguadores traseros a la cama.

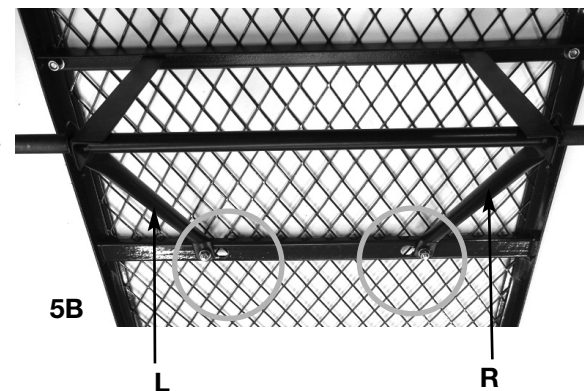
Step 5

Attach the rear axle assembly and rear struts onto the rear of the bed using M8x20 carriage bolts (2), M8 washers (2), and M8 lock nuts (2). **NOTE: the hardware to attach the rear struts to the bed is pre-assembled to each strut.**

A. Place the rear axle assembly onto the bed. Secure using M8x20 carriage bolts (2), M8 washers (2). Tighten bolts securely.



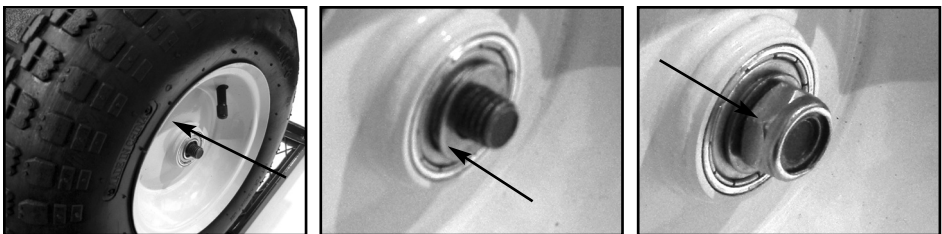
B. Slide the rear struts onto each end of the rear axle assembly. Attach the rear struts to the bed first. Place the M8x25 carriage bolts (pre-assembled to each strut) into the pre-punched holes on the bed and slide them into place. Lift up slightly on each strut and tighten bolts securely.



Step 6

Attach the wheels by first placing the wheel spacers (4) onto the front and rear axles.





Step 7

Place the wheels onto each axle (valve stems facing out) using M12 wheel washers (4) and M12 lock nuts (4). Tighten all nuts securely. Turn the cart upright on all 4 wheels.

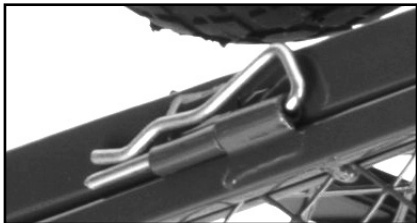
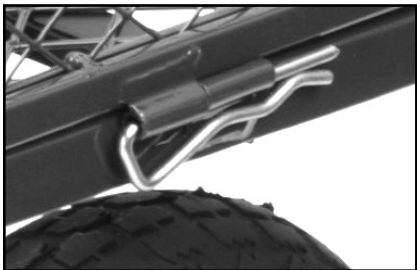
Step 8

Attach the handle to the yoke using M8x60 hex bolt (1), M8 washer (1) and M8 lock nut (1). Tighten securely.



Step 9

The lock handles are pre-assembled onto the panels. **NOTE: Do not tighten the lock nuts on the lock handles until the end of this step.** Attach the front, back, and side panels (2) onto the bed using the fence assembly pins. Latch the front and back panels to the side panels using the lock handles. Once all panels are locked together in the upright position, tighten all lock nuts.



Los mangos de cierre están preensamblados a los paneles. **NOTA: No ajustes las contratuercas de los mangos de cierre hasta el final de este paso.** Fija los paneles delanteros, traseros y los (2) laterales a la cama, utilizando los pasadores de ensamblaje del protector. Une los paneles frontal y trasero a los paneles laterales mediante los mangos de cierre. Una vez que los paneles estén unidos en posición vertical, ajusta todas las contratuercas.

Paso 9

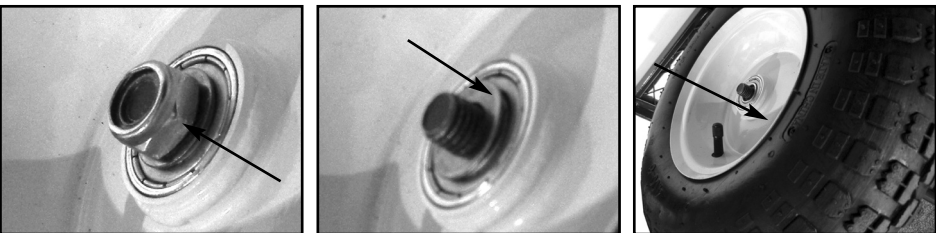
Fija el mango a la horquilla con un (1) perno de carro M8x60, (1) arandela M8 y (1) contratuercas M8. Ajustalos firmemente.

Paso 8



Coloca las ruedas en cada eje (los vástagos de las válvulas hacia afuera) con las (4) arandelas de rueda M12 y las (4) contratuercas M12. Ajusta firmemente todas las tuercas. Voltea el carrito sobre las 4 ruedas.

Paso 7



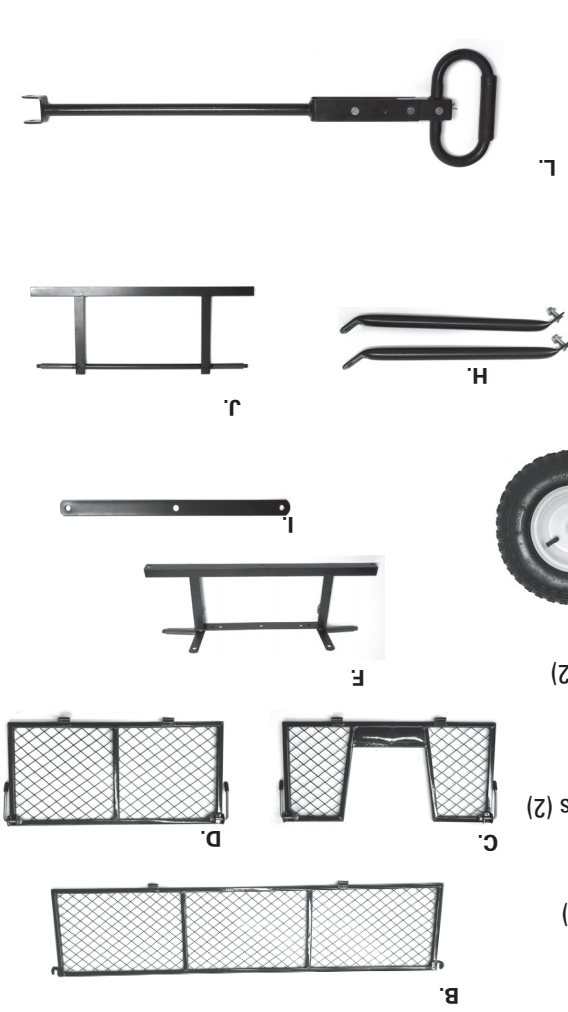
PRECAUCIÓN

NO SOBREPASAR EL LÍMITE MÁXIMO DE CARGA TOTAL DE 1,000 LB (453 KG). LAS PERSONAS NUNCA DEBEN MONTAR EL CARRITO. LA CAPACIDAD DE PESO NOMINAL ESTA BASADA EN UNA CARGA DISTRIBUIDA DE MANERA UNIFORME.

Lista de Piezas de Repuesto

Antes de devolverlo al minorista, visítanos por Internet en www.tricam.com para completar nuestro formulario de piezas de repuesto o llama a nuestro departamento de servicio al cliente al 1-800-867-6763, de 9 a.m. a 4 p.m., Hora Estándar del Centro, de Lunes a Viernes.

- B. Paneles Laterales (2)
- C. Panel Frontal (1)
- D. Panel Posterior (1)
- E. Ruedas de 13plg (33 cm) (4)
- F. Subensamblaje del Eje Delantero (1)
- G. Horquilla (1)
- H. Amortiguadores Delanteros (2)
- I. Barra de Conexión del Eje Delantero (1)
- J. Subensamblaje del Eje Trasero (1)
- K. Amortiguadores Traseros (2)
- L. Mango (1)
- M. Kit de Herrajes (1)



CAUTION

DO NOT EXCEED MAXIMUM OVERALL LOAD CAPACITY 1,000 LBS (453 KG). PERSON SHOULD NEVER RIDE IN THE UTILITY CART. WEIGHT RATING IS BASED ON AN EVENLY DISTRIBUTED LOAD.

Replacement Parts List

For replacement parts, please visit us online at www.tricam.com to complete the replacement parts submission form or call our customer service department at 1-800-867-6763, 9 a.m. - 4 p.m., CST, Monday - Friday.

- B. Side Panels (2)
- C. Front Panel (1)
- D. Back Panel (1)
- E. 13in (33cm) Wheels (4)
- F. Front Axle Sub-Assembly (1)
- G. Yoke (1)
- H. Front Struts (2)
- I. Front Axle Connection Bar (1)
- J. Rear Axle Sub-Assembly (1)
- K. Rear Struts (2)
- L. Handle (1)
- M. Hardware kit (1)

